

# Bolletí de la Societat Arqueològica Luliana

PALMA.— DESEMBRE DE 1927

## SOCIETAT ARQUEOLÒGICA LULIANA

### JUNTA GENERAL

*Sessió del dia 30 de Janer de 1927*

Amb la senziles y modestia de sempre, tengué lloch enguany, el die demunt dit, la festa relligiosa que la nostra Societat Arqueologica dedica a honra del seu Sant Patró l'illuminat Doctor y Martir de Jesucrist el Beato Ramon Lull. Res es pot dir que se innovás respecte de lo que s'ha fet en els anteriors anys, per lo qual no'n donarem ara extensa descripció: bastará dir que el nostre estimat consoci D. Salvador Galmés Pre., celebrá l'acostumada Missa davant el sepulcre del Venerable Mestre, assistit de dos collegials de la Sapiencia, després de la qual se cantà per la Comunidad dels PP. Franciscans el *Te Deum* amb acció de gracies dels beneficis rebuts, seguit d'un responsori en sufragi dels companys qu'han passat d'aquesta a l'altre vida.

Del convent de S. Francesch se trasladaren als assistents al Palau del Sor. Bisbe y en la Sala major del Museu Diocesà, se tengué l'acostumada Junta General reglamentaria. Le va presidir el Sor. D. Pere A. Sancho, Vise President, a causa de no poder assistir a ella el President D. Gabriel Llabrés, que a causa de inesperades y personals ocupacions es trobava a sa vila natal de Rubines. Uberta la sessió el Vocal-Secretari debaix escrit llegí l'acta de l'anterior, que tengué lloch el 31 de Janer de 1926.

Doná també lectura a las resolucions que a consecuencia de lo tractat en la dita Junta General com a complement de la mateixa, varen esser preses per la de Govern, en les sessions de

2 y del 22 de Febrer seguent, relatives a la modificació y adicions del Reglament, la primera canviant part del article 6.º y la segona adicionant nel 1.º, es a saber: El primer párrafo del article 6.º que deya: «Todos los vocales que compongan la Junta de Gobierno serán elegidos por la misma renovándose por mitad, pudiendo ser reelegidos, no siendo obligatorio el desempeño del cargo sino sólo durante dos años consecutivos. En la Junta General ordinaria que se celebra cada año en el mes de Enero, se dará cuenta de las designaciones que para miembros de ella haya hecho la Junta de Gobierno», se mudá amb aquest altre: «Todos los vocales que componen la Junta de Gobierno serán elegidos por la Junta General en la sesión ordinaria que celebra anualmente el domingo inmediato siguiente al dia veinticinco de Enero, de conformidad con el artículo doce de este Reglamento o en las extraordinarias que puede celebrar la misma Junta General a tenor del artículo catorce, renovándose por mitad, y pudiendo ser reelegidos, sin que empero sea obligatorio el desempeño del cargo después de dos años de ejercicio».—Els set números del article 1.º (que parla del objecte de la Societat) s'afexeixen dos més que diuen: «8.º Practicar excavaciones que se consideren convenientes para el estudio de la Historia de la isla, gestionando la concesión de subvenciones para poderlas realizar. 9.º Los objetos que en dichas excavaciones se descubran, quedarán depositados en el Museo de la Sociedad o en cualquiera otro de los museos oficiales de esta Capital».

Igualment doná notici l'infrascrit, de les obres ingressades en la llibreria en el expressat any, la llista de les quals se publicarà com s'a-

costuma en el Bolletí; afagí que han estat enquadernats numerosos volums, quedant augmentada també d'aquesta manera l'importancia de la Biblioteca.

Tot lo abans dit fonch *nemine discrepante* aprobat.

Amb la escrupulosidad que es d'ell propi el Tresorer D. Agustí Canyelles donà minusiosa conte del moviment de caudals del repetit any, que en resum, es el que segueix:

	<u>Pesetas.</u>
Exisiencia en 31 Decembre de 1925.	4.344'76
Rebudes . . . . .	3 312'40
Suma . . . . .	7.657'16
Dades . . . . .	3.035'45
Caixa en 31 de Decembre de 1926.	4 621'71

A proposta del Exm Sor. D. Jaume Lluís Garau fonch acordat per unanimitat donar un vot de gracies al Sor. Canyelles per l'interés que té en el exercici del carrech de tresorer.

Prengué la paraula el Sor. Vice-President y donà conte de la vida de nostra Societat y parlà especialment de l'exposició dirigida a l'Excm. Sor. Ministre d'Instrucció Pública y Belles Arts, demanant que tenga a bé dispondre que'ls restes de les edats primitives, descuberts o que's descubresquen en les excavacions de l'antiga «Pollentia», entrin a formar part, com a propis de la Nació, del nostre Museu o del Provincial instalat en l'artistiche edifici de la Llonga. Afegí el Sor. Sancho que la expressada instancia havia estat al mateix Ministre decididament recomenada per l'Excma. Diputació Provincial y per l'Ajuntament d'aquesta ciutat, convençuts de les justes y patriòtiques aspiracions de l'Arqueològica; y que si bé era cert que no havia stada contestada, no era menys probable que se resolgués en favor dels nostros desitjos. Aquets son també els del Director de les susdites excavacions nostre President D. Gabriel Llabrés, segons publicament manifestà a una de las sessions celebrades per la Junta de Patronat del Museu Provincial de Belles Arts.

Digué també el Sor. Vice-President que tenia la satisfacció de posar en coneixement de la Junta General l'pagament de la Societat a la mentada Diputació Provincial, per havernos concedit una subvenció anual de 500 pessetes, la qual afagida amb la que tenim assignada del Excm. Ajuntament d'aquesta ciutat, nos obligarán a millorar el nostro Bolletí me-

diant la publicació de lámínes y la nostra Biblioteca amb l'enquadernació de llibres, y fer altres coses en profit de l'Arqueològica, en atenció al seu prosper estat econòmic.

Ademés donà conta de la visita feta al Sor. Batle per expressarli la satisfacció amb que la Societat havia vist l'acord pres pel Municipi, mitjansant el qual fonch resolt treure copia exacta de la Historia de Mallorca escrita pel Dr. D. Juan B. Binimelis, y afagí que també se seguirà la copia del Codix Çacarriga (que probablement després s'imprimirà), abans de que dits volums, sian trasladats com ja ho han estat als altres de la llibrería de que formen part, a la Biblioteca del Monestir de Montserrat.

Perlà seguidament el Sor. Sancho dels socis que durant el darrer any nos han deixat, passant a l'altre món.

S'ocupà en primer terme de l'insigne Mestre en Gay Saber D. Juan Alcover y Maspons, mort el 25 de Febrer, al qual dedicà molt sentides paraules y feu resaltar la seua gran personalitat com a escritor y distinguit poeta de nostre materna y ben volguda llengo, diguent entre moltes coses de gran alabança del difunt, que era juntament amb aquell gran amic nostre D. Miquel Costa, la representació més alta y acabada de les lletres mallorquines. Atesos sos merits literaris y la devoció que sentia per nostro Benaventurat Patró, la Junta de l'Arqueològica tengué el bon acert d'acordar la publicació del seu retrato demunt el Bolletí, juntament amb valiosos articles relatius a ell, deguts a nostros principals escriptors, que de molt bona gana contribuiren a cooperar a l'humil pero sentit homenatge iniciat per l'Arqueològica.

Nos va deixar igualment el consoci, D. Cristofol Magraner y Ripoll, persona ben coneguda per la gran afició als estudis filològics, puis, com es sabut, no sols conexia sinó qu'estaua versat en diferens llengos estrangeres, cosa avuy dia tan convenient y necessaria per dur a bon terme estudis acabats y vertaderament profitosos.

El dia 5 de Juniol morí després de llarga malaltia nostre estimat company D. Juseph Planas y Sagra, persona ben coneguda y afectada a les nostres tradicions y entesa amb asunes d'istoria, com demostrà amb la estampació de la seua firma demunt las planes del Bolletí y especialment amb el treball sobre els religiosos exclaustrats de l'any 1835 de tan trista recordança.

Nombrat vocal de la Junta de Govern, exercí el carrech de Tresorer durant vint y un anys (1899 a 1920), amb gran zel y en molt d'interés, y a ell deu l'Arqueològica haver vist resolt amb numeroses ocasions les conseqüències del seu estat econòmic, per cert ben poch satisfactori, a les hores que se trobava orfe y desemperada de tota subvenció pública.

El 4 de Novembre la mort mos va prendre un altre consoci, així es D. Enrich Alabern y Saenz, ex cap d'Aduanes, Dr. en Medicina, fundador de la benemèrita institució «La Gota de Leche» a la illa de Menorca y autor de importants treballs sobre Medicina y Cirugia.

Per últim el dia 13 del dit mes, morí també un altre soci nostre ben estimat, es a sebre, el Sor. D. Mateu Zaforteza y Grespi de Valldaura. La viva afició que sentia per l'Arqueologia y la Historia, ben evidentement quedà demostrada en l'ordenació de l'important arxiu de ca-seua, en los documents y articles publicats en la *Revista Històrica y Genealògica* de Madrid, no els únics que donà a l'impreuta, donchs en té segurament altres, entre ells en la primera época del seu anari mallorquí *La Tradición* del que, si mal no recordam, fonch director, y augmentant la seua voluminosa llibreria, en moltes obres antigues y modernes, y d'una manera especial les corresponents a la secció d'ordes militars, genealogia y heràldica, reunint d'aquestes materies una colecció tan important que es tal vegada la més completa de Mallorca.

Acaba així el nostro obituari propiament dit, més antes de cloure tan trista secció manifestà el Sor. Vice-President que nostro estimat company y Director del Bolletí D. Joseph Ramis d'Ayreflor y Sureda ha tengut la desgracia de veure sortir d'aquest mon a la seua Senyora Mare, y per tal motiu proposà que se donàs a tan bon amic el condol més sentit.

Totes les abans expressades manifestacions del Sor. Vice President las aprobà la Junta General per unanimitat.

Darrerement va dir el repetit Sor. Sancho, que en virtut d'una disposició reglamentaria, la Junta General devia fer elecció de la mitat de la de Govern, tocant esser substituïts enguany el qui perlava que té al carrech de Vice-President, D. Joseph Ramis d'Ayreflor y Sureda, Director del Bolletí; D. Agustí Canyellas y Gazá, Tresorer; D. Juan Pons y Marquès, Vice-Secretari; D. Agustí Buades y Rousset, Vice-Tresorer y els vocals Exm. Sor. D. Jaume

Ll. Garan y Muntaner y D. Alfons Aguiló y Aguiló. El soci D. Guillem Colom demanà la paraula y va dir que crea convenient que tots als abans dits, devien esser reelegits, y com els demés assistens foren de la mateixa opinió així quedaren novament nombrats per dos anys mes.

Demanà seguidament la paraula el M. Ilustre Sor. D. Juan Quetglas Pre. y Canonge, y va dir que a conseqüència de les reformes del Reglament, de que se havia donat conte al començar la sessió, se desprenia que els nomenaments pels carrechs de la Junta de Govern no se ha havian de fer per l'Ilm. Sor. Bisbe precedits de la corresponent proposta, com estava estatuit en el Reglament antich, cosa que per ser molt digna de lloança, li pareixia devia continuarse observant en lo devenidor. El Exm. Sor. D. Jaume Ll. Garau li contestà que efectivament havia ocorreguda tal variació en el nou Reglament (segons el qual l'Ilm. y Rdm. Sr. Bisbe té la Presidencia honoraria de l'Arqueològica), y que com la reforma d'aquest fos cosa que pertenyia a la mateixa Junta de Govern, a ella era a la que corresponia en tot cas la reposició en la forma qu'estava abans; y quedà resolt que la mentada Junta se ocupi d'aquest assumpte, donant conte a la General a la primera sessió que celebri.

PERE SAMPOL Y RIPOLL

## Comerç entre Mallorca i la República de Génova

(1337 N. 1338)

Kalendas ffebruarii anno predicto 1337 N. 1338.

Honorabilibus viris prouidis et discretis vniuersis et singulis ad quos presentes peruenerint Rogerius de Rouenacho etc. salutem et fidem presentibus adhibere. Discretioni cuiuslibet vestrum notum facimus per presentes quod Oloridus Starsa Figa, lator presentium, januensis gebellinus et obediens communi Janue, per presentem hiemen stetit in Maioricis facta sua mercantiliter peragendo, et die date presentium recessit a ciuitate Maioricarum apud Januam, ut asseruit, redditurus. Cumque Oloridus predictus sit persona pacis et treugue, quem debet tractari inter nos generaliter ut amicus, ideo, ad ipsius instantiam, ex parte dicti domini nostri regis Maioricarum et ex debito justitie vos et quilibet vestrum requiri-

mus et ex nostra rogamus attente, quatemus Odoridum predictum et bona sua tractetis et recipiatis ac tractari et recipi faciatis ut amicum fauorabiliter et benigne, tanquam vere obedientem communi Janue, quod habet pacem et treugam cum serenissimis dominis regibus Aragonum et Maioricarum, prouidentes, si placet, ne Odorido jam dicto aut bonis suis occulte seu palam fiant per quoscumque iniurie seu offense. Dat. ut supra.

(ARX. GEN. HIST. DE MALL. — *Llib. de Lletres Comunes* de 1337 a 1339, fol 14.)

P. A. SANXO.

## PREGONS DEL SIGLE XVI

XXIII

*Per la taula e ducats romputs.*

(1507)

Nouerint uniuersi quod anno anatiuitate domini Millesimo Quingentesimo Septimo die veneris septiamensis Maii intitulata Retulit et fidem fecit Michael oliuer tubicen et curritor uniuersitatis presentis ciuitatis et Regni Maioricarum et ad instanciam honorabilis et discreti sindici illius vocibus tubarum preclangencium publicasse per loca solita presentis Ciuitatis preconitzacionem presentem.

En nom de nostre Senyor deu Jesucrist redemptor nostre e dela sua gloriosissima mare e de tots los sancts e sanctes de paradís y dela gloriosa verga sancta praxedis cors sanct de Malorques. Considerant los magnífichs Jurats egran egeneral consel de la uniuersitat dela present Ciutat e Regne de Mallorques que no es cosa alguna qui tant incumbesca al carrech de llur offici com entendre ab molta sollicitut e cura en lo regiment de la cosa publica ala conseruacio e augment dela qual deu esser dirigida tota la cogitacio e pensa humana com tot lo que acomodatitat utilitat e ampliacio dela cosa publica es procurat sia digna de molta laor e gloria. E que la cosa qui mes confer ala utilitat conseruacio e augment dela prouincia es la negociacio mercantil sens la qual nos pot comodament viure com per aquella se haze copia e abundancia de les coses que les terres e prouíncies acostumen tenir fretura majorment

constituides en ylla ço es lo present Regne lo qual mes que totes les altres terres diste de la terra ferma e per ço te major necessitat que les altres terres e prouíncies dela negociacio mercantil per la qual lo dit regne exercitant se aquella en lo passat hauia pres tan gran augment e prosperitat que segons testifiquen los archius publichs dela dita uniuersitat ere arribat en tenir trescents nauilis de gabia ultra galeres e altres vaxels los quals la uniuersitat e particulars de aquela tenian en gran axeltacio dela reyal Corona edefensio erepar contra les inimichs eab molta reputacio efelicitat del dit Regne lo que segons speriencia monstra accessat e cessa principalment a causa dela pocha negociacio mercantil que vuy se fa en lo dit Regne eque una deles causes principals qui dona occasio en mancar ehauer cessat lo exercici dela mercaderia es stada e es no tenir taula la qual es molt conuenient enecesaria ala dita mercantil negociacio esens la dita taula molt dificil equasi cosa impraticable per lo gran comerix que la mercaderia de sí aporta ultra que lai utat no te la policia ereputacio que es master eperque les taules tingudes fins asi en lo present Regne per esser particulars han portat major dan e desreputacio que no utilitat al dit regne per ço los dits magnífichs Jurats egran egeneral consell per obuiar als scandils edans que per lo passat se son seguits erefermar tant quant possible es lo stament ebe auenir del dit regne han feta e instituhida taula enom dela uniuersitat al mancament dela qual si lo que deu no vula fallia sia tingude obligada la dita uniuersitat administradora per tres persones de diuersos staments eab molta seguretat dela dita uniuersitat ede tots los qui enla dita taula negociaran de tal modo y forma que sian reperats los dans e scandels passats elo present regne sia subleuat de la ruina eperdua per la culpa enegligencia dels passats peruenguda per la bona directio deles quals coses son stats fets diuersos capitols per los quals es prouehit atotes aqueles coses per les quals los negocis dela dita taula axi en lo depositar deles pecunies con enlo rebre de aqueles podrien pendre alteracio. Per tant lo spectable e noble Sr. don Johan aymerich, criat mestre sala conseller del Rey nostre Senyor y per sa altesa lochtinent general y Gouernador enlo regne de Mallorques eylles aaquelel adiacents al qual fa per los dits magnífichs Jurats son stats presentats los Capitols eordinacions de la dita taula eper sa spectabi-

litat aconsell del magnífich regent la cancellaria autoritzats edecretats per lo benifici uniuersal dela cosa publica abe la institucio dela dita taula ela solemnitat en aquela obseruadora per los administradors de la dita taula sia prou notoria, empero per major leticia dels animos dels habitadors del dit regne y exercitar aqueles en tot lo que sia conseruacio augment eprosperitat del dit regne ab tenor deles presents denunciám atot hom generalment de qual seuol grau condicio o stament sia com la dita taula es feta e instituida per la dita uniuersitat del present Regne eaquela es tinguda e obligada aqualseuol mancament que en aquela fos fet per los administradors dela dita taula los quals aximateix han donades legitimes seguretats ala dita uniuersitat de seruar los Capitols dela dita taula e totes e sengles coses en aquells contengudes. Eper quant cascun dia los habitadors del dit regne reportauen gran detriment acausa dels ducats romputs ecedats qui corren enlo present regne es stat deliberat per los magnífichs Jurats egran egeneral consell que los dits ducats sien rebuts epesos en paga o enaltre forma si lensant los en terra nos rompran, per tant lo spectable enoble Senyor insiguint la dita determinacio del dit gran e general consell easuplicacio egran instancia dels dits magnífichs jurats mana atot hom generalment que de siauant liberament esens alguna contradicció prenguen accepten ereben enpaga o en altre manera los ducats que donats los seran encare que sien romputs ocedats pux lensant los enterra nos acaben de rompre sots pena de tres liures aplicadores lo un ters alfisch del rey nostre Senyor laltre ters al spital general elaltre ters al acusador. Eperque ignorancia per algu no puxe esser allegada mana les presents per los lochs acostumats dela present Ciutat esser publicades. Dat. en Mallorques a VII de Maig any M. D y set.—aymerich.—Vidit ardiles Regens.

ANTONI PONS.

## Libre de Antignatats de la Iglesia del Real Conuent de Sant Francesch de la ciutat de Mallorca

(CONTINUACIÓN)

Ate en dita Capella heya un Quadro de la Mare del Llamp Sant Baltazar, y Sant Jacinto: baix la Mare de Deu de la centuria de 500. Se

enterrava en esta Capella la Familia de Falcons. Consta del llib. 1, fol. 3. A 18 Janer de 1589 enterraren la Señora Catarina Pujals en el Vas de Falcons, en la Capella de la Mare de Deu del Llamp, en el Claustro.

En lo año 1787 se cedi a Mestre Jordi Rotger, Forner: la renová y ajustá el Beato Thomas de Cora y el Beato Nicolau Factors de la Orde de Menors; y demunt, Sant Jordi. Feu los retjats de ferro, y enretjolar la Capella; baix, el Vas nou ab pedra, que se llitx: Sepultura de Jordi Rotger Forner, y dels seus. Año 1787.

[fol. 83 r.] Baix lo escaló de dita Capella una Tomba ab pedra en que se llitx Sepultura de Antoni Freiyols, y Catalina Simo per ell, y los seus a 22 Dezembre de 1791.

2.<sup>a</sup> Capella feta per el Honrat Pere Ferrandell, cuyas Armas estan en la Clau, qui son: una Ferradura (!) Consta per el seu Testament en poder de Llorens Claret Notari a 21 Janer de 1490. Elegesch sepultura en el Monastir de Sant Francesch a la Capella, que ha fabricada mon Pare en el Claustro de dit Conuent, junt a la Capella del Venerable Antoni Castañer, baix la invocació de la Coronacio de Christo y la Mare de Deu del Confaló.

Es també de Vaquers, y se deia la Capella de Vaquers. Consta per el Testament de Catalina Vaquer, filla de Pere Juan, en poder de Antoni Juan Brondo Notari a 28 Fabrer 1559. Elegesch sepultura en la Capella de la Coronacio del Señor, en el Claustro, en el Vas de Vaquers.

Altre Testament de Pere Juan Vaquer en poder de Juanot Genovard Notari a 18 Juliol 1571. Elegesch sepultura en el Monastir de Sant Francesch en la Capella de Vaquers, en el Claustro, y Vas dels meus. Consta en el llib. 1, fol. 1. [fol. 83 v.] Se feu Acte de dit Vas y Capella a Gabriel y a Pere Juan Vaquer Bianquers, germans, en poder de Antoni Juan Brondo Notari a 15 setembre 1658.

Hey havia en dita Capella un Quadro molt antich ab la coronacio de espinas del Señor, y la Mare de Deu del Confaló. En lo año 1801 la feu renovar lo Honor Barthomeu Vaquer; se feu el Quadro nou ab las matexas pinturas que antes havia; se ajustaren Sant Barthomeu, y y Santa Prexedis, un á cada part; se feren los

(1) De esta capilla se debe decir lo mismo que de la anterior con la unica diferencia que el escudo de la clave esta completamente borrado.

retjats, y la pedra del Vas, en que se llixa: Sepultura del Honor Barthomeu Vaquer, y dels seus. Se feu també una llantia de lleutó en dita Capella.

Baix lo escaló havia una pedra blanca, en que se llegia: Sepultura del Señor Juan Cabrer, y dels seus. 1583. Consta del llib. 2, fol. 157. Cediren esta sepultura a Ignaci Morey, y a los seus, a 15 Novembre 1785. Axi se llixa en dita pedra...

En mitx del pañy heya una pedra llarga en que se llixa: Sepultura de Guillem Torongi (1). Tot lo demes esta borrat. Consta del Testament de Pere Torongi Mercader [fol. 84 r.] en poder de Antoni Juan Brondo Notari a 19 Fabrer 1565. Elegesch sepultura en Sant Francesch en el Claustro, devant la Capella de Vaquers en el Vas del meus.

Entre la capella y los retxats de ferro, en la paret, heya una pedra ab Armas qui son: 5 co-piñas de plata en camp vermell, ab esta inscripcio: "Sepultura de Carlos Desbach Donzell y dels seus. 1655 (1) Consta també per el Testament del Venerable Juan Desbasch en poder de Miquel Abeday Notari als 20 Janer 1424. Elegesch sepultura en el Monastir de Mosen Sant Francesch en el carner del meus a la Clastra, junt a la capella del Honrrat Antoni Ferrandell. Consta també del llib. 1, fol. 110. La cediren á Mesquidas", ahont estan las suas Armas, qui son: una Fetxada de Mesquita, ab la siguent inscripcio: Sepultura de Juan Mesquida major, Mercader, e dels seus. 1695. Are han succehit Don Guillem Bestard, y Don Jaume Fabregues. Consta del llib. 23, fol. 158.

Junt a esta heya una pedra blanca, en que se llixa: Sepultura de Gabriel Marimon Apotecari, y dels seus, 22 Juliol 1727 (2)

[fol. 84. r.] Passat la primera finestra, heya un Epitafi ab dos escuts de Armas: un de Campfullos, qui son: 7 fullas de figuera un camp de or: y lo altre de Pont, que son: un pont ab tres columnas, una a cada part, y una en mitx, en camp blau (3) Consta del Testament del Honrrat Jaume Campfullos en poder de Andreu Boix, Notari a Kalendas de Juñy 1355. Elegesch sepultura al Monastir de las

(1) No existe hoy esta sepultura

(2) Esta lapida se conserva en muy buen estado.

(3) No encuentro esta sepultura

(4) Se ve esta sepultura pero los escudos estan completamente borrados.

Llagas de Mosen Sant Francesch en el carner que novament he edificat ab las mias Armas, y de la muller, devant el carner del Venerable Miro, en la Clastra a la part del Dormitori.

Altre Testament de Catalina Pont, muller del Venerable Jaume Campfullos en poder de Juan Mir, Notari, a las Kalendas de Juliol 1368 Elegesch sepultura al Monastir de Mosen Sant Francesch en el carner constituït per Jaume Campfullos mon marit y Señor.

Mes amunt una retjola, en que se llixa: Sepultura del Señor Mariano Maria, y dels seus. (1)

Vanrells: Un épitafi ab un escut de Armas, que son: un abre vert en camp de or, y demunt, una faxa blave ab tres estels de or. Se veuen estas lletras: H. O. V. y A. en la sepultura (2) Consta per el Testament de Juan Vanrell en poder de Francesch Bayona, Notari, als 25 Mars 1484. Elegesch sepultura en el Monastir de los Frares Menors de Sant Francesch a la Clastra, ahont heya un epitafi que fabricá lo Honrrat Juan mon Avi, junt a la capella de Guillem Villascrás. Consta tambe del llib. 1, fol. 149. Enterraren un Albat de Mosen Antoni Vanrell junt a la Capella de Sant Onofre.

JAIME DE O. EZA Y DE ESPAÑA.

(Continuará)

## DIETARI D'UN CIUTADA DE MALLORCA

Any 1762

Diumenge dia 11 Abril enterraren en lo convent de St. Domingo á la Capela de St. Jesinto Dr. Ioseph Serralta y a finit esta casa de Serralta.

Dimecres a 14 Abril dia de Pan caritat: (*Pascua va ser die 11*): ploque 12 oras aigua molt profitosa.

Dilluns a 24 Maig a las deu del mati los Srs. Truyols, Sagü y Martorell canonges tingueren Sirculo y resolgueren que repicassen per reuo del Reso de la Purissima Concepcio que se Mag. que Deu guarde á alcansat de sa

(1) No se ve este ladrillo ni el sitio donde debió estar.

(2) Se ve la sepultura pero no puede verse lo que representan los escudos ni tampoco la inscripcion.

Sanctat para que Tutom Generalment ne resan pena de pecat y Octava, luego que comensaren á repicar, la Comoditat de N. P. S. Francesch sorti de la Sacristia ab Creu, y siri cade Religios, y el P. V. Pl. Terrasa feya la capa en lo tern brodat y el llector Esquerrer feya diaca y el llector... feya subdiaca y anaren á la Capela de la Purissima me Mara y se canta un *Tedeum* en accio de gracias y acabada la oracio, la gent qui era dins la Isglesia que estava plena cridaren tres vegades Viva la Purissima y son Defensor el Bto. Ramon Lull.

Dit dia y any el Sr. Comandant notifica una orde a lo rector de la Universitat Dr. Truyols que el Rey no vol perjudicar la Universitat pero que li don una llista de tots los estudiants matriculats y que heya escepcio de nengun estudiant per entrar en quintas o milicias en no estar in sacris, o que tengan prebenda eglesiastica.

Dimarts a 17 Agost circa les 6 de la tarde se mogué tal terbolí de vent que despues desplegó ab tal tempestat de aygua que feu tal debolí que durá circa de un quart que si dura una ora negaua tota la ciutat, el pla del Carme era tot un mar, matá tots los gorrions de los Homs que la gent despues de pasar el terbolí neplegava moltíssims: el clasto del Carme era una riera, la Isglesia tota corria de aygua, la Riera venia sis palms per damunt el ponterro de Sta. Catalina: ha fet molt de mal á nel viñet, als abres y terra que se na portada.

JUAN PARERA, Pre.

## Los Gremios de Pintores en Mallorca

I—Primeres Ordinacions del gremi de Pintors 1486.

II—Segones ordinacions, del gremi de pintors y brodadors. 1513.

III—Terceres ordinacions del gremi de pintors 1486 y..... 1651.

### I

Noverint universi quod anno anat. dni. M.º cccc lxxxvi die videlicet jousi vicesima mensis aprilis coram spectabili dno. Alvaro Unis milite dni. Regi conciliario hac pro dicto domino Regente officium locumtenentis generalis et gubernationis Regni Majoricarum vacans per mortem spectabilis domini Blanes de Berengario olim Locumtenenti generali et Gubernatori

dicti Regni seu verius ejus nomine coram honor. Thomas Armadans legum doctore fui Magnifici Assessoris Locumtenentis comparuerunt

Rafael Moger

Nicholaus Martini

Petrus Terrenchs

et Johannes Dessi... pictores et nomine eorum proprio ac aliorum pictorum absentum obtulerunt et Reuerenter presentarunt eidem logique et intimari requisierunt et fecerunt per me Johannem Porquers not. et scribam regentem scribaniam curiae civiis Gubernatoris dicti Regni hec que secuntur.

Senyor molt Spectable.—Per quant, lart de pintors en la present Ciutat de Mallorca ve en molt augment, e de cascun die los artificis de aquell multipliquen, semble als suplicans devall anomenats satisfacer molt al publich interesser, que axi con los altres arts e officis del Present Regne tenen lurs confraternitats, e certs capitols, leys e ordinations, migentsant les quals la habilitat e inhabilitat de cascun de aquells, qui a tals confraternitats agregarse volen, es fet examen et alias es disposat per forma que algu qui no es examinat e prouat en la sua pericia no es admes, ne pot usar de aquell officio o art, al qual ses acomodat: per tant los honorables en

Rafel Moger

Nicholau Marti

Pere Terrenchs

Miquel de Alcanis,

Johan Desi

Alfonso.... volents yuntar les ordinations saludables dels altres officis e arts, majorment al benefici publich conssermits a instituir lur art de pintor, de leys, orde e ordinations saludables, han fets e ordinats los capitols deuall scrits, los quals a vostra spectabilitat presenten, e aqueila humilment supliquem que si de justicia seran vists acompañats, li placia aquell admetra, autorizar e decretar, e los quals son del tenor seguent:

1.—Primerament, es statuit e ordenat que tots los confreres pintors mestres cascun any se hagen aplagar e justar en la lur capella lo die de Sanct Luc euangelista, fet lo officio, e aqui hagen elegir a les mes veus dos mestres pintors qui aquells sien sobreposats del dit officio tot lany seguent.—Armadans, loct.

2.—Item, que cascun confrere de la dita confraria dels pintors hage a pagar cascun disapte a la dita confraria dos dines.—(Armadans),

3.—Item, es estatut e ordenat que pintor algu, axi stranger com de la terra, no puxe ne degue tenir botigua ne pintar per simateix en la present ciutat ne illa de Mallorques, si primerament no será examinat e admes per los sobreposats del dit ofici; e si será fet lo contrari aquell pagarà per pena a la dita caixa e confraria, tres lliures per cascuna vegada, entes, empero, que los dits pintor o pintors, axi de la terra con strangers, hagen facultat e puxen demanar feyna als quj tindran botigua per pessar lur vida, e si demanada la dita feyna aquella nols será donada, puxen en tal cars, sens incorriment de pena alguna, e sens examen algu, parar botigua e usar del dit ofici de pintor.—(Armadans.)

4.—Item, es ordenat que qualseuol pintor quis volrá fer mestre de retauls hage affer e pintar una taula de dos palms de amplaria e dos e mitg de altaria, en que sie la Maria assiguda ab lo leto e hun Joseph de peus e quey hage encasament perspectiua, e apres que será admes la dita taula, sia de la dita caixa e confraria; si empero se volrá fer mestre de cortines hage affer una cortine de mige cane de ampla e altra de largaria, dels tres tres Reis d'Orient e si será cortiner de brots, hage affer una cortina de brots de la mateixa mesura tota via empero, es entes que les dites taula e cortinas del examen hagen esser de la dita confraria e servir a ornament de la capella de Sanct Luch.—(Armadans.)

5.—Item, es ordenat que qualseuol pintor, qui apres de esser examinat e admes per mestre volrá parar botigua, hage primerament pagar a dita confraria per entrada tres lliures, si sera stranger fora del Regne, si empero será de la terra hage a pagar tan solament un ducat dor venecia.—(Armadans.)

6.—Item, es ordenat que qualseuol altre persona que no sie pintor o mestre que se ajudara del pinzell en ningura cosa se hage metre en la dita confraria, e pagar per entrada sinch sous y dos dines cascun dissapte.—(Armadans.)

7.—Item, es ordenat que si algun fadrí estant a carta ab algun mestre e haura apres lo ofici ab aquell, e habans de hauer acabat lo temps ab aquel sen vulla exir, no sie algun mestre quil gos acullir, ne acceptar, sens voluntat e consentiment del dit son amo, sots pena de tres lliures.—(Armadans.)..

8.—Item, es ordenat que si algun obrer stará ab alguns dels mestres a raho dany o de

mesos, aquell tal nos puxe exir de seruitut del dit mestre fins acabat lo temps que ab aquell se será avingut; si donchs haguda licentia de aquell, sots pena de tres lliures.—(Armadans.)

9.—Item, es ordenat que si algun mestre pintor tindrà alguna obra empezada e comenzada, e per ventura será en alguna diferencia ab aquell qui la obre li haurá donade affer per la qual li volran lauar la dita obra, per aquella donar a altre pintor que no sie algun dels dits mestres e pintors, qui aquell a dite obre axi comensada, no gos ne presumesca emparar de fer ne acabar sens licentia e voluntat del mestre quj la dita obre primer haurá emparada affer, sots pena de sent sous per cascuna vegada, si donchs nos feya ab licentia dels dits sobreposats.—(Armadans.)

10.—Item, es ordenat que qualseuulla fill de mestre pintor de la present ciutat no sie entes ni compres en lo demunt dit examen ans aquell puga obrar o fer feyna e amparar obras per si mateix, pero hagen a pagar en la dita confraria los dits dos dines tots dissaptes.—(Armadans.)

11.—Item, es ordenat que com los exactors de la dita confraria volran aplagar consell per alguns negocis a benefici de la dita confraria per cascuna vegada.—(Armadans.)

12.—Item, es ordenat que si algun confrare será mort en aquest cars ningun confrare no degué mancar a lfer honor a la sepultura de aquest sots pena de mitge liure de candeies blanques (Armadans.)

13.—Item, es ordenat que totes les demunt dites penes sien applicades e atquisides en aquesta manera, ço es la mitat al fisch del señor Rey y latre mitat a la dita caixa o confraria de moss. Sanct Luc dels pintors.—(Armadans.)

Quibusquidem oblati et presentatis lectique et intimatis dictus spectabilis dominus Regens seu verius ejus nomine dictus honor. Thomas Armadans dicti magnifici assessori Locumtenent. dictos capitulos tenore audito interposuit eisdem auctoritatem pariterque decretum dicti domini regentis sub hujus modi forma.

Spectabilis dominus regens predictis capitulis interposuit suam auctoritatem que decretum ad regie magestatis suique officij beneplacitum. (Archivo de la Curia de la Gob. del Reyno de Mallorca. Lib. Supplicat. 1486 ad 1488 fol. 20 v.º a 23).

GABRIEL LLABRÉS.

(Continuad)



## La Nobleza Mallorquina en la Orden de Malta

(CONTINUACIÓN)

### 112.—Nicolás Dezcallar, Oleza, Fuster y Descallar.

- p. Jorge Dezcallar=Unofria Oleza.  
a. Guillermo Dezcallar=Margarita Fuster. Nicolás Oleza=Margarita Dezcallar

### 113.—Jorge Dezcallar, Sant Andreu, Oléza y Dureta.

- p. Guillermo Dezcallar=Eleonor Sant Andreu  
a. Jorge Dezcallar=Unofria Oleza. Joaquín Sant Andreu=Maria Dureta.

### 114.—A—Ignacio Dezcallar y Dameto.—1791—Bautizado 17 Diciembre 1725.

*Doms*

### 115.—\*—Francisco Doms.

### 116.—\*—Juan Manuel Doms—Nació 1688. Falleció 1755.

### 117.—A—Berenguer Doms, Zanglada, Descós y Zaforteza.—1627.—Bautizado 22 Mayo 1610.

- p. Berenguer Doms=Leonor Zanglada.  
a. Francisco Doms=Margarita Descós. Francisco Zanglada=Prudencia Zaforteza.

### 118.—A—Ramón Doms, Zanglada, Descós y Zaforteza.—1642.

*Dureta*

### 119.—Melchor Dureta, Montornés, Angelats y Descós.—Entró en la O. 1596—A—Comendador de Torres de Segre, 1628—1629, de Mallorca—1640.

- p. Juan Antonio Dureta=Isabel Montornés.  
a. Gaspar Dureta=Margarita Angelats. Juan Montornés=Isabel Descós.

### 120.—Mateo Dureta, Montornés, Angelats y Descós.—Baylio de Mallorca.—Hermano del anterior.

### 121.—A—Mateo Dureta, Zaforteza, Desclapés y Brondo—1689. Comendador de Bajoles—\*—Falleció 1725.

- p. Gaspar Dureta=Francisca Zaforteza.  
a. Juan Antonio Dureta=Francisca Desclapés. Mateo Zaforteza=Jeronima Brondo.

*Duzay*

### 122.—\*—Bartolomé Duzay,—Capitán de galera en el siglo XVI.

*España*

### 123.—\*—Enrique España y Taverner.

### 124.—\*—José España, Rosiñol, Couserans y Comellas.

- p. Carlos España y Couserans=Dionicia Rosiñol y Comellas.

*Ferrandell*

### 125.—Bartolomé Ferrandell, Fortuny, Veri y San Juan.—A—1709—Bautizado 14 Julio 1689.

- p. Antonio Ferrandell=Ana Fortuny.  
a. Miguel Ferrandell=Unofria Veri, Antonio Fortuny=Isabel San Juan.

*Font de Roqueta*

### 126.—Melchor Font de Roqueta, Rosiñol, Montornés y Sala—A—1500.

- p. Francisco Font de Roqueta=Isabel Rosiñol.  
a. Pedro Font de Roqueta=Eleonor Montornés. Andrés Rosiñol=Juana Sala.

*Fortuny*

### 127.—Ramón Fortuny, Net, Berga, y Salas.—Entró en la O. 1550.

- p. Juan Fortuny=Eleonor Net.  
a. Matias Fortuny=Eulalia Berga. Blas Net=Isabel Salas.

### A—Comendador de Caplliure y de Orla—1580 1581; de Bonpás, 1580-1588; de Barcelona, 1574 1589; de Granyena, 1581; Baylio de Mallorca; Falleció, 6 Noviembre 1610.

### 128.—A—Pedro Jorge Fortuny, Garcia, Bonapart y Veri.—1549.

- p. Juan Fortuny=Beatriz Garcia.  
a. Juan Fortuny=N. Bonapart. Juan Garcia=Beatriz Veri.

### 129.—Jorje Fortuny, Despuig, Berga y Fortuny.—Entró en la O. 1566.

- p. Jorje Fortuny=Magdalena Despuig.  
a. Matias Fortuny=Eulalia Berga. Carlos Despuig=Juana Fortuny.

### 130.—Jorge Fortuny, Despuig, Vida y Martínez de Marcilla.—Entró en la O—1600.

- p. Ramón Fortuny=Ana Despuig.  
a. Jorge Fortuny=Juana Vida. Ramón Despuig=Melchora Martínez de Marcilla.

### 131.—Ramón Fortuny, Sureda, Garcia y Gual.—Entró en la O. 1647.

- p. Ramón Fortuny=Magdalena Sureda.  
a. Jorje Fortuny=Beatriz Garcia. Jorje Sureda=Magdalena Gual.

### 132.—A—Ramón Fortuny, Puigdorfila, Zanglada y Despuig.—1755.—Bautizado 4 Marzo 1739—Falleció 1812.

p. Ramón Fortuny y Zanglada=Magdalena Puigdorfila y Despuig.

133.—**Ramón Fortuny, Puigdorfila, Gual y Despuig.**—Entró en la O.—1760. Fué Comendador.

p. Ramón Fortuny=Magdalena Puigdorfila.

a. Jorje Fortuny=Violante Gual. Ramón Puigdorfila=Magdalena Despuig.

(Este y el anterior es probable sean uno mismo.)

134.—**Nicolás Fortuny, Burgués, Net y Dameto.**

p. Juan Fortuny=Violante Burgués.

a. Juan Fortuny=Leonor Net. Nicolás Burgués=Violante Dameto.

135.—**Pedro Jorje Fortuny, García, Bonapart y Verí.**

p. Jorje Fortuny=Beatriz García.

a. Juan Fortuny=Juana Bonapart. Juan García=Margarita Yeri.

(También es probable que este y el número 128 sean uno mismo.)

#### Fuster

136.—**Antonio Fuster Alzelm, . . . y Serra.** Entró en la O.—1461.

p. Felipe Fuster=Margarita Azelm

a; Matias Azelm=Simona Serra.

137.—**Juan Miquel Fuster, Pachs, Burgués y Dameto.** Entró en la O. 1485.

p. Juan Antonio Fuster=Dionisia Pachs.

a. Felipe Fuster=Dionisia Burgués. Felipe Pachs=Francisca Dameto.

138.—**Antonio Fuster, Pachs, Burgués y Dameto** Entró en la O. 1500. Hermano del anterior.

139.—**Gregorio Fuster, Genovard Sureda y Cabaspre.** Entró en la O. 1545.

p. Felipe Fuster=Eleonor Genovard.

a. Felipe Fuster=Eleonor Sureda. Gaspar Genovard=Francisca Cabaspre.

Fué Capitán de galera.

140.—**Juan Antonio Fuster, García, Dureta y Descós.** Entró en la O. 1545.

p. Juan Antonio Fuster=Juana García.

a. Felipe Fuster=Francisca Dureta. Ignacio García=Juana Descós.

141.—A—**Gregorio Fuster, García.**—1545.—Falleció en Africa.

142.—**Antonio Fuster, Sureda, San Juan y Zangiada.** Entró en la O. 1584.

p. Felipe Fuster=Eleonor Sureda.

a. Felipe Fuster=Juana San Juan, Juan Sureda=Juana Zang'ada.

143.—**Juan Miquel Fuster, Pachs, Pachs, y San Juan.** Entró en la O. 1597.

p. Felipe Fuster=Margarita Pachs.

a. Juau Miquel Fuster=Dionisia Pachs. Juan Pachs=Isabel San Juan.

144.—A.—**Miquel Juan Fuster. Pax, Burgués y Sant Juan.**—1597

145.—A—**Juan Miquel Fuster, Pax, Burgués y Albertí.**—1597.—Comendador de San Lorenzo de las Arenas; de Castelló de Ampurias; de Aviñonet, 1574; de Aguaviva, 1623; de Espluga Calva, 1633-1634.

p. Felipe Fuster=Unissa Pax.

a. Felipe Fuster=Catalina Burgues, Perellós de Pax=N. Albertí.

146.—A—**Juanot Fuster, J'ny, Dureta y Comellas**—5 Junio 1620.—Bautizado, 7 Noviembre 1601.

p. Felipe Monserrat Fuster=Francisca Juny.

a. Felipe Fuster=Francisca Dureta, Bernardo Juny=Magdalena Comellas.

147.—**Juan Fuster, Net, Pachs, y Rosiñol.** Entró en la O. 1620.

p. Pedro Juan Fuster=Beatriz Net.

a. Juan Miquel Fuster=Dionisia Pachs. Pedro Net=Juana Rosiñol.

M. RIBAS DE PINA.

(Continuará)

## NOTICIAS

PARA SERVIR A LA HISTORIA ECLESIAÍSTICA

DE MALLORCA \*

(CONTINUACIÓN)

1689 á 1697

1691.—Agosto—8.—Se autoriza á Gabriel Flor, mercader, el que funde dos capellanías, una en la casa de mugeres arrepentidas y otra en las Miñonas.

1691.—Diciembre—5.—Se autoriza al Dr. Gabriel Serra, presbítero y á los sobrepuestos del gremio de molineros para fundar una cofradía bajo el título de la Inmaculada Concepcion en la Capilla de la misma en la Parroquial Iglesia de Manacor, segun breve dado en Roma en el día de las idus de Julio de 1691.

1692.—Abril—20.—Se autoriza al Dr. Matias Montaner, presbítero, cura-parroco de S. Jaime y al Común de la misma Iglesia, para fundar la cofradía de S. Cayetano, para lo cual D. Marcos A.º Cotoner había obtenido Breve despachado en Roma al día de las idus de Agosto del año 1691.

1693.—Abril—19—“Los mag<sup>cos</sup> Jurados dicen: que habiéndose estatuido en la Universidad literaria de este Reyno que los cursos de artes que havian en dicha Universidad fuesen de tres años que los catedraticos de prima de Theologia tuviesen sus asientos por antigüedad de Cathedra y que tuviesen voto solamente dos Cathedraticos de Theologia de cada opinión de Thomistas, Suárezistas y Escotistas; pretendiendo el Convento de Sto. Domingo que el curso de Artes que lee dicho Convento fuese de dos años que su Cathedra de prima precediese á las demas y que su Cathedratico de Visperas que quedaba sin voto le huviese: Acudió al Ill.<sup>mo</sup> Sr. Virrey para que lo consiguiese y haviendo S. I.<sup>ma</sup> mediado con V. S. I. y R. fué acordado que se diese voto á la Cathedra que no le tenia y que en lo demas passasse al Convento por las constituciones hechas y haviendo el I.<sup>mo</sup> Sr. Virrey participado este acuerdo á los Religiosos de dicho Convento que lo solicitauan respondió el Convento con un papel cuya copia presentan ut ecce, y en vista de dicho papel dixo V. S. I. y R. al I.<sup>mo</sup> Sr. Virrey que el conceder el Curso de dos años era perjuicio publico, y no deuia hacer como tampoco dar precedencia al Cathedratico mas moderno y assi que dicho Convento deuia passar por lo resuelto, y esta respuesta dio S. I. del Sr. Virrey á dichos Religiosos los quales se quietaron, y habiendolo V. S. I. y R. participado al Rector de la Universidad dió el voto al Cathedratico del Convento que no le tenia, y el de prima del mismo Convento cedió la precedencia á los Cathedraticos más antiguos de prima en execusion de lo acordado, y como á los suplicantes por sus fines y efectos y por el bien publico les importa que conste de esta verdad. Suplican sea del servicio de V. S. I. y R. declarar si es verdad lo referido en esta peticion que lo tendran á particular gracia y merced.

«Lo que refieren los Jurados es lo que ha pasado en la realidad y el Secretario de la Curia registre este Decreto juntamente con el papel inserto.—El Arzobispo Obispo.

«Lo que responde el Real Convento de Sto. Domingo de esta ciudad de Mallorca es: que respeto del voto de la Cathedra de visperas que fundo Gabriel Riera amas de entenderse ser muy de Justicia por no haver de merecer menos que las demas Cathedras se estima á S. I.<sup>ma</sup> el haverle conseguido. Y en respeto de ser la Cathedra de Filosofia fundada por el mismo Riera bienal es mucho de reparo que se ofrece para que se altere, y sea trienal hallandose assi dispuesto in limine foundationis por el dicho Riera y en dicha conformidad admitida por los magnificos Jurados y aprobada por S. Magestad en que tiene el jus quesitum el Convento y los demas llamados en la disposicion de Riera con que alterarse la disposicion y voluntad del dicho fundador y ceder del derecho del jus quesitum no es poca dificultad que se ofrece quando es considerable tambien el perjuicio que se considera siendo trienal y á vista de lo referido espera el dicho Convento que se estara á la disposicion del dicho Fundador quando á vista de ella se ha pasado á otros puntos sobre si havia inconueniente que se diessen por opposicion de quatro en quatro años á mismos Religiosos de dicho Convento los dos de Theologia que fundó perpetuas el mismo Riera á fauor de los dichos Religiosos quando por otra parte no es poco el escrupulo que se ofrece al dicho Convento para alterar la voluntad del Fundador y ceder del derecho adquirido y á fauor de otros llamados en dicha fundacion. Y assi espera el dicho Convento de S. I.<sup>ma</sup> que igualmente conseguira que no se altere la dicha disposicion. Y respeto del punto de dicha antelacion y precedencia por ahora pasara el Convento por lo que se ha dispuesto y no innovará cosa saluandose to los los derechos assi respeto de la dicha precedencia como qualesquiera otros puntos que entiende serle perjudiciales, assi antes como despues para en caso que se mude la forma ó disposicion de la Universidad ó Cathedras por la pretension de las Religiones, ó qualquier otra, y no pasasen los demas por la mesma razon y ley, pues no es razon que en caso de alterar en la forma ó disposicion quedassen perjudicados los derechos del Convento quedando á los demas salvos, teniendo tal vez el Convento mas razon ó justicia assi respeto a dicha precedencia como de otros puntos en caso de innovarse otra cosa; y asi rebus sic stantibus passará por ello el Convento.»

1625.—Abril—28 —Se autoriza al Dr. Pedro Bennasser, presbítero, curaparroco de Marratxi, al Baile y Concejeros del mismo pueblo para fundar la cofradía de S. Marcial, segun Breve obtenido en Roma el dia de las nonas de Junio de 1694.

† JOSÉ RULLAN, PBRO.

(Continuará)

## Confraria novella d: Sant Miquel de la Ciutat de Mallorca

(CONCLUSIÓ)

Item que si algun convers o conversa fora de la dita confreria vulla sie de la Ciutat e ylla de Mallorca vullés estrenger sera atrobat pobre miserable e que no hage a hon sie soterrat que aquell aytal puxen los dits sobreposats fer soterrar en lo ciminteri de la dita confreria. Empero si atrobaran que lo dit axí mort o soterrat hage alguns bens que dels dits bens puxen recobrar les messions que seran fetes en sa malaltia o en la dita sepultura.

Item que si algun o alguns amichs o parents de algun defunt o deflanta entren en la dita confreria o que sien soterrats en lo ciminteri dels dits confreres aquell aytal o aytals hagen a contribuir en pagar en los emoluments de la dita confreria e caixa d'aquella segons que s'poran avinentar ab los dits sobreposats o maior partida d'aquells a llur coneguda.

Item cascun dels confreres de la dita confreria que are son o seran paguen e sien tenguts pagar als dits sobreposats a hos de les almoynes de la dita confreria e negocis d'aquella cascuna sepmána dos diners.

Item que los dits sobreposats ensemes ab los dits confreres o almenys ab sis d'aquells ajustats en la dita casa puxen elegir hun manefle per convocar los dits confreres tota vegada que necessari sera a exercir los altres negocis de la dita confreria.

Item que los dits sobreposats ensemps ab los dits confreres o maior part d'aquells si a ells sera vist fahedor tantes vagades com volram puxen lo dit manefle del dit offici revocar e altres vegades elegir e variar axí com a ells sera vist fahedor lo qual jurara en poder dels dits sobreposats de be e legalment fer son offici e fer vertedera relacio d'axo que li sera manat.

Item que lo dit manefle hage de cascun sobreposat de present que sera creat hun sou lo qual cascun dels sobreposats sie tengut de pagar del seu propi.

Item que tota vagada e quant los dits sobreposats faran aplegar consell sien tenguts donar al dit manefle dels bens de la dita confreria hun sou per cascuna vegada.

Item que tota vegada e quant lo dit manefle ajustera los dits confreres per esser o entervenir a alcunes noces ho funeraries d'alcuns dels dits confreres o confreresses o altres demunt dits si lo dit per qui s'fara aytal ajustament sera pobre los dits sobreposats sien tenguts donar al manefle o missatge dels bens de la dita confreria dotze diners. E si lo confrere o confreressa o altre demunt dit en favor de qui s'fera lo dit acte sera persona que ho puxe pagar a coneguda dels dits sobreposats hage a donar a aquell manefle per cascuna vegada per son treball dos sous.

Item qui si algun recusave de pagar alcunes de les dites quantitats demunt expressades e per les rahons demunt contengudes a la dita caixa lo dit manefle de manament dels dits sobreposats puxe fer exequicio per exaccio e venda de penyores per les quantitats que demanen a la dita confreria segons que demunt es exposat sens licencia d'algun jutge e sens prohomens e si li era feta contradicció que fassé migessant la cort o saig o missatge d'aquella.

Item que lo dit manefle o missatge hage de cascuna penyora que fera segons dit es dels bens dels dits confreres quatre diners.

Item que lo dit manefle hage de cascuna venda que fara de penyora o penyores dels bens dels dits penyorats per cascuna vegada quatre diners.

Item que lo dit manefle dege esser cregut per los dits sobreposats e per los altres confreres e a sa relacio hagen atar.

Item que si s'troba lo dit manefle haver feta falsa relacio ho haver comes frau en son offici aquell aytal apres que seria provat los dits sobreposats ab lo consell o ab la maior part del consell foregiten aquell del dit offici e null temps sie apellat per confrere de la dita confreria ne en aquella puxe tornar ans caygue en pena de vint sous aplicadors a la dita caixa de la qual pena los dits sobreposats puxen fer exequicio per hun saig o missatge de la cort.

Item que si algun convers volra entrar en la

dita confreria e aquell aytal sera de tal condicio que als dits sobreposats aparegue que dege entrar per fosser en la dita confreria que aquell aytal o aytals hagen servir per fossers tots anys com se avinentera ab los dits sobreposats e que en lo dit fossar nagu no puxe fer fosses sens expressa licencia dels dits sobreposats.

Item que lo dit fosser o fossers hagen a fer e cavar les fosses dels confreres e confreresses e de lurs fills familiars pus sie manat per algun dels dits sobreposats sots pena a cascun contrafahent cascuna vegada de dos sous aplica dors a la dita caixa. E sin demanara paga ho sera pobre lo soterrat dels bens de la caixa lo hagen a pagar los sobreposats a llur coneguda sino que dels bens del dit defunt o de son pare o de sa mara sie pagat a coneguda dels sobreposats.

Item que si los sobreposats donaran licencia a algun de fer fosses en lo ciminteri que aquell aytal se dege avinentar ab lo fosser o fossers de la dita confreria a coneguda dels dits sobreposats.

Item que los dits sobreposats de la dita confreria no puxen fer dons o serveys dels bens de la dita confreria sens consell de deu dels dits confreres per ells elegidors e si ho fan quen hagen a pagar de so del llur propri.

Item que algun dels dits confreres per places o quantons o en altres lochs no s gosen barallar ab los dits sobreposats o alguns d ells sots pena al contrafahent per cascuna vegada de vint sous la meytat al fisch del senyor Rey aplicadors e l altre maytat a la dita caixa.

Item que en cars que algun dels confreres o confreresses o altres conversos fora de la dita confreria fos encaptivat que los sobreposats li puxen ajudar al seu rescat a llur coneguda pero que la dita ajuda no puxa pujar de sinch lliures amunt.

Item que si algun confrere o confreressa o altres qualsevol converses haura filla o parenta a maridar e sera miserable que los dits sobreposats li puxen ajudar a llur coneguda fins a quantitat de quatre florins.

Item que feta la eleccio dels segons sobreposats e d aqui avant dels altres succesivament cascun any descontinet per los dits confreres o la maior partida d aquells degen esser elegits sis prohombres del nombre dels dits confreres e en presencia d aquells degen retre compte los qui seran exits del ofici als altre quatre novellament creats e restituir tot ço e quan sera

trobat esser en lur poder qui s pertangue a la dita confreria sots pena per cascun contrafahent de cent sous la meytat aplicadors al fisch del senyor Rey e l altre meytat a la dita caixa.

Item que nangun sobreposat per ausencia sua o per altra qualsevulla cars no puxe elegir alcun lochtent seu en lo dit offici.

Item que si algun dels dits confreres seran absents de la ylla de Mallorca e hauran altres bens en la dita ylla que d aquells bens se dege pagar de la dita confreria semblant que seria si los dits confreres hi fossen presents.

Item que axi per los bants continguts en los dits capitols o deutes axi per via de promensa o en altra manera deguts a la dita confreria encara que les dites prometenses fossen fetes abans del acordament fahedor dels presents capitols puxen fer fer exequicio los dits sobreposats per lo dit manelle en la forma demunt dita. E si contrast los es fet migençant la cort o son misatge. E comper los grans perills que son en passar la mar axi com es per raho d enemichs contraris com en altra manera seria molt perillos si alguna cosa neccesaria se esdevenia esser ordenada o per raho d algun dupte qui insurgis dels presents capitols o per altre raho que placia al dit senyor Rey donar licencia al noble veusportant de governador del dit regne qui ara es o per temps sera que si alguns capitols li seran presentats per los dits sobreposats que sien declaratoris d aquests altres que sien a utilitat de la dita confreria que lo dit portant veus que are es o per temps sera puxe a son sa arbitre fermar o fer los dits capitols los quals obtenguen tal fermetat com si eren fermats per lo dit senyor Rey.

Item que los sobreposats de la dita confreria qui son l any present romanguen en lur offici fins en la festa de Sant Miquel prop vinent per so que los negocis de la dita confreria dels quals ells son ja informats sien pus profitosament tractats e acabats e compleshan la lur anyada sens minva e infamia lur.

Item que placie al senyor Rey fer ab lo Bisbe de Mallorca o ab lo Papa que lo pati o loch per los dits confreres comprat e amortitzat e encare aquell pati o loch per ells comprador o amortitzador o que compraran e mortitzar faran per fer fosser o fossars en la Ciutat de Mallorca sie benchit e conegrat segons que es necessari.

Dictamque supplicacionem suscipientes benigne et considerantes capitula supradicta cum

quibus construhuntur confratria et societas spiritualis supra dicta tendere ad Dei cultum et reverenciam ac caritatem et firmitatem proximi in quibus preceptum Domini principaliter observatur: tenor presentis hiis inducti ob reverenciam et specialiter devocionem quam gerimus ad beatum Michaellem Archangelum ut bonorum et piorum operum participes effici mereamur; Capitula supradicta et unum quodque ipsorum laudamus approbamus ratificamus et confirmamus nostro presidio roboramus sic per ammodo dictis capitulis et eorum singulis ac contentis in eisdem uti possitis libere et impune absque metu et alicuius pene incursu juxta eorumdem continentiarum pleniorum.

Mandantes per hanc eandem Gubernatori nostro generali eiusque vicegerenti in Regno Maioricarum vicario et baiulo Civitatis Maioricarum ceterisque universis et singularis officialibus et subditis nostris infra dictorum Regnum ubilibet constitutis et dictorum officialium lochatoribus presentibus et futuris quatenus concessionem nostram huiusmodi et omnia et singula supradicta teneant firmiter et observent tenerique et observari faciant inconcusse et contra non veniant seu aliquem contravenire permittant aliqua ratione.

In cuius rei testimonium hanc iussimus fieri nostro pendenti sigillo munitam. Datam in domo sive turri de Bell squard prope Barchinonam vicessima octava die januarii anno a nativitate Domini M.<sup>o</sup> CCCC.<sup>o</sup> decimo, Regni que nostri XV.<sup>o</sup>. — Rex Martinus.

In maioricarum, IX<sup>o</sup>

Dominus Rex mandavit mi.  
*Antonio Çaplana*

Qua quidem carta regia presentata dictis honorabili locumtenenti et eius venerabili assessori, dictum locumtenens et assessor obtulerunt se mandatis regis contentis in ipsa carta regia debite obedire et exequi contenta in illis.

Die sabbati XVI augusti anno predicto cum dicti suprapositi conversorum supplicarunt jam dictum honorabilem locumtenentem scripturam contentam in dicta carta regia exequi mandarent per venerabilem vicarium et baiulum Maioricarum et eis mandarent ut dictam confratriam servarent et servari facerent prout dominus Rex tradit in mandatis pro tanto retulit Dominicus Navarro virgarius se de man-

dato dicti honorabilis locumtenentis de consilio dicti venerabilis assessoris mandasse et inunxissè venerabili Johanni Sallor locumtenenti venerabilis Johannis de Moyano baiuli Maioricarum infirmitate detenti et venerabili Matheo Muntaneri jurisperito assessori suo necnon venerabili Petro Tria locumtenenti Urbani Desbach vicarii Civitatis et venerabilis Petro Castilionis in decretis licenciato assessori suo quod dictam confratriam servent et contenta in illa servari faciant juxta mandata regia in ipsa carta regia contenta et declarata.

Arx. historic de Mallorca, Letras Reales. de 1408 a 1411, fol. 205 i ss.

P. FRA. SAMUEL D'ALGAIDA.  
O. M. Cap.

---

## HISTORIA

del Colegio de Ntra. Sra. de Monte-Sión,  
de la Compañía de Jesús, de la Ciudad de Mallorca, desde su principio con el orden de los Rectores, y años.

(CONTINUACIÓN)

Por la competencia de los Comendadores de S. Juan y el Virrei, el Conservador de la religion que era el P. Espiridion Flor Prior del Carmen, puso entredicho en la ciudad, el cual comprendio los tres dias de Carnestolendas en que solemos nosotros celebrar las quarenta horas. No obstante esto se celebraron con tal concurso, que no hubo diferencia de los otros años. El estilo pues que se guardo fue este. Por la mañana a puertas medio abiertas se sacava el Santísimo, decianse las missas rezadas segun nuestra costumbre, y finalmente a hora competente se predicava el sermon. Por la tarde avia musica de organo, letrillas y varios instrumentos, avia las dos plasticas que suelen predicarse, y ultimamente se cantava la letania del Santissimo diciendo en lugar de oracion la la salve: entre tanto que el Preste incensaba decian en el coro; o admirable Sacramento, sin decir otras preces, salmos ni oraciones. Al sermon se convocaba la gente con algunas campanadas. A 28 de Abril fue recebido por coajutor temporal Honorato Frunci de Menor-

ca, y por poco ajustado al instituto de la Compañía fue despedido a 4 de Julio. A 28 del mismo Antonio Pons de Campanet, que era novicio se huió por la puerta seglar antes de tocar a la oracion de la mañana: pervirtióle el trato del otro despedido, y acabole de dar traspie el poco trato con Dios.

A 3 de Agosto murio la Sra. Margarita Castell y Ripoll viuda y començo a gozar este colegio de su hacienda de la qual le havia hecho donacion a los 21 de Diciembre 1637 en poder de Jaime Pujol Notario, reservandose el usufruto de ella, y 200 libras para testar. De lo cual despues a los 8 de Junio 1638 hizo heredero al mismo Colegio Dispone dicha Sra. en la donacion que de los frutos de su hacienda se pague primeramente al Rey nuestro Señor el derecho de amortización y este pagado se haga un retablo al B. Luis Gonzaga, el cual hecho señala de su renta 100 libras, para un Maestro de escritura, viniendo bien en ello N. P. General; y lo demás que quedare, o todo cuando no se ponga dicho maestro se emplee por espacio de 20 años en la obra mas necesaria deste Colegio, conforme al parecer de los mas consultores y pasados ellos sirva para sustento de los de casa. Consiste la hacienda de esta Señora en 154 libras, nueve sueldos de renta sobre la Universidad y en dos o tres censales pequeñas sobre particulares, y en unas casas situadas en la Parroquia de Santiago, en la calle que llaman de Gual del llorer, estimadas en 800 libras, de las cuales se suelen sacar de alquiler 38 libras.

A 4 del dicho fue enterrada dicha Sra. en nuestra Iglesia en la Capilla del B. Luis Gonzaga a la parte del Evangelio, y como el entierro estuviere a voluntad y arbitrio de sus Albaceas, se hizo muy solemne y general de clérigos y con musica.

#### Año 1639

Ha sido este año la cogida en la viña del Señor, grande ya por medio de las dos Quaresmas que han predicado los maestros, el P. Raymundo Anglada en Sta. Eulalia, y el P. Bartolome Escardo en Valdemosa: ya por medio de las doctrinas que en muchas Iglesias y en varias Parroquias se ha enseñado: ya por medio de los demás ministerios en que suele la Compañía emplear sus hijos en beneficio de las Almas.

Hanse hecho dos Misiones la una por el P. Miguel Socies, y Francisco Bestart en S. Juan de Sineu; y otra por el P. Geronimo Crespi y el mismo P. Bestard en la Villa de Alaró. Fue el fruto en ellas cual suele en semejantes ocasiones, asi en materia de confesiones generales, como en remediar males publicos. Demas de las dichas Misiones se han hecho algunas salidas a Heredades, o posesiones grandes donde avia mucho numero de gentes por ocasion de la cogida del azeyte.

Tenia Jayme Togores Cavallero desta Ciudad un esclavo muy enfermo el cual havia vivido siempre muy pertinaz en su Secta de Mahoma; y passando un P. de la Compañía por la calle, fue llamado para ver si le persuadia, a que dejase aquella mala secta, y abrazase la ley de Xristo, y con pocas palabras alcanzo del pidiese el Bautismo. Vino el Rector de la Parroquia, bautizole, y dentro de pocas horas murio adorando una Cruz, y invocando el Smo. nombre de Jesus.

A 12 de Enero entro en casa para ser recibido en la Compañía Diego Gener Estudiante, hijo de Diego Gener Platero, y de Antonina Campamar, naturales desta Ciudad y al otro dia se embarco para Tarragona donde fue recibido. Fue con el el H. Miguel Pons Coajutor Novicio que iba a acabar su noviciado en la casa de Probacion.

A 14 de Febrero se quedo en casa Pedro Caldentey de edad de 10 años natural de la Villa de Felanig, hijo de padres labradores, y a 9 de Marzo fue recibido en la Compañía por H. Coajutor temporal.

Celebróse este año entre dos Pasquas Congregacion provincial en la Cassa Profesa de Valencia, fue a ella por Procurador deste Colegio el P. Miguel Socias. Embarcose para Tarragona en muelle en un Vergantin a 5 de Abril. Iva con el Nicolás Fullana Estudiante para tratar con el P. Provincial le recibiese en la Compañía y como por falta de tiempo el Vergantin se detuviere en Andraig, algunos de la Ciudad le fueron a hablar y le hicieron retroceder, y se bolbio a su casa.

A 1 y dos de Mayo Josef Antic estudiante defendio en nuestra Iglesia un acto de Logica y Philosophia, presidióle el P. Josef Alcina su Maestro. En el 1 dia asistio D. Alfonso de Cardona Virrey el 2, los Jurados, el concurso fue moderado por las muchas ocupaciones, que en aquellos dias avia.

A tiempo que el P. Miguel Socias estuvo fuera por ocasion de la Congregacion hizo la Profesion de cuatro votos en Vique por justas causas, y hecha bolvio a este Colegio a 11 de Junio, vino con el el P. Diego Santander.

A 13 de Junio llegaron de Valencia el P. Antonio Perlas, y el H. Rafael Huget; El P. para concertar el rescate de su Madre Hermanas y parientes, que tenia cautivos en Argel; Y el H. para tratar ciertos negocios y habiendo concluido cada uno con el suyo, se bolvieron a Valencia a los 10 de Julio.

A 16 del dicho llego de Barcelona el P. Pedro Fons Provincial con el P. Francisco Franco y el H. Diego Diest sus compañeros con una Galera, que trahia municiones a esta Ciudad, Concluido su visita el P. Provincial con tres dias para bolverse con la misma Galera, que iba deprisa, y nostante esta brevedad, algunos de los Maestros hicieron sus ejercicios literarios, El P. Celedonio Arbicio Maestro de Mayores hizo que uno de sus estudiantes se explicase un emblema de una fuente, el cual lo hizo bien y con mucho agrado del P. Provincial y de todos. El H. Josef Dorana Maestro de medianos en la sala de la Congregacion hizo tambien su ejercicio literario en que se recitaron algunas oraciones, y se dieron en el grados o Dotorados con mucho aplauso. Huvo en ambos ejercicios musica y variedad de tonos.

A 19 del mismo mes de Junio se volvio a embarcar el P. Provincial con sus compañeros y se llevo al P. Diego Navarro, que avia acabado su lectura en el Aula de Menores; susti luyole el P. Diego Santander hasta que se proveye de Maestro.

En el libro de las visitas se halla firmado como este Colegio tenia por entonces de hacienda limpia, así por razon de los censales, como de frutos de las heredades, y alquileres de casas 3481 libras 6 sueldos con las cuales a razon de 84 libras por sujeto conforme estava tasado podia sustentar 41 sujetos.

Consta tambien por la misma visita que el Colegio en este tiempo tenia de deudas 1640 libras 10 sueldos 4. menos cuatrocientas y trece, once sueldos y cuatro dineros que en la visita pasada que fue a dos de Agosto 1656 en que debia 2054 libras 2 sueldos y nueve dineros, y que a el le devian lo mismo que en la misma visita de dicho año que son 7114 libras 15 sueldos.

Y en el libro de la Sacristia se halla tambien firmado, como en este tiempo tenia de renta limpia 296 libras 8 sueldos y 11.

A 19 de Agosto se quedo en casa Juan Armengol de edad de 21 años natural desta ciudad, hijo de Vicente Armengol Pelayre para ser recebido en la Compañia por H. Coajutor, y a 2 de Setiembre fue recibido en ella.

A 9 de Setiembre llego a este Colegio el H. Hugo Berard para proseguir su Theologia. A 29 del mismo el H. Damian Gaza, hizo los Votos en la Capilla de la Sacristia, dixo la Missa el P. Luis Vida Retor.

A 18 Octubre día S. Lucas el P. Celedonio Arbicio para la renovacion de los estudios hizo en nuestra Iglesia, una oracion muy grave en alabanza de la Retorica; asistieron a ella Virrei, Jurados, Magistrados y muchos Religiosos.

JAIME DE OLEZA Y DE ESPAÑA.

(Continuará)

#### SUMARI

I. Societat Arqueològica Luliana.—Junta general. —Sessió del dia 30 de Janer de 1927 per D. Pere Sampol y Ripoll.

II. Comerç entre Mallorca i la República de Gènova (1337 N. 1338), per D. P. A. Sureda.

III. Pregons del segle XVII—XXIII. Per la tau' e ducats romputs (1507), per D. Antoni Pons.

IV. Llibre de Antiguitats de la Iglesia del Real Convent de St. Francesch de la Ciutat de Mallorca (continuación), per D. Jaime de Oleza y de España.

V. Dietari d'un ciutadà de Mallorca (1762) per D. Juan Parera.

VI. Los Gremios de Pintores, en Mallorca, (continuación), per D. Gabriel Llobes.

VII. La Nobleza Mallorquina en la orden de Malta (continuación) per M. Ribas de Pina.

VIII. Noticias para servir a la Historia Eclesiástica de Mallorca, per D. José Rullán, Pbro.

IX. Confraria novella de Sant Miquel de la Ciutat de Mallorca Any 1410, (conclusio) per Fra Samuel d'Algaida.

X. Historia del Colegio de Nuestra Señora de Montesión, de a Compañia de Jesús, de la Ciudad de Mallorca, (continuación), per la copia: Jaime de Oleza y de España.

XI. Plech 51 de les Informacions judiciales sobre'l adictes a la Germania, per D. Josep M. Quadrado.

